

ES Por favor, lea cuidadosamente las instrucciones antes de usar esta prenda de seguridad. También debería consultar al responsable de seguridad o a un superior jerárquico sobre las prendas adecuadas para su situación laboral específica. Consulte las instrucciones cuidadosamente para poder consultarlas en cualquier momento. Declaración de Conformidad disponible en el sitio www.rossini1969.it en la sección de la página del producto del artículo.

CE Consulte la etiqueta del producto para información detallada sobre las normas correspondientes. Solo son aplicables las normas y los iconos que aparecen tanto en el producto como en el folleto adjunto. Todos estos productos cumplen con los requisitos del Reglamento (UE) 2016/425.



EN ISO 13688:2013 + A1:2021
Ropa de Protección (ver etiqueta)
 Requisitos generales: La norma especifica los requisitos generales para la ergonomía, el envoltimiento, el dimensionamiento, el marcado de prendas protectoras y para la información proporcionada por el fabricante.
 A = Altura recomendada de quien la usa
 B = Circunferencia torácica recomendada de quien la usa
 C = Circunferencia de cintura recomendada de quien la usa
 D = Medición interna de la pierna recomendada de quien la usa

RO Vă rugăm să citiți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de a utiliza această îmbrăcăminte de protecție. De asemenea, trebuie să vă consultați ofițerul de siguranță sau superiorul imediat cu privire la articolele de îmbrăcăminte adecvate pentru situația dvs. specifică de lucru. Plăstați aceste instrucțiuni cu atenție, astfel încât să le puteți consulta în orice moment. Declarația de conformitate disponibilă la www.rossini1969.it în secțiunea paginii produsului a articolului.

CE Consultați eticheta produsului pentru informații detaliate privind standardele corespunzătoare. Se aplică numai standardele și pictogramele care apar atât pe produs, cât și pe informațiile de utilizator de lângă el. Toate aceste produse respectă cerințele Regulamentului (UE) 2016/425.



EN ISO 13688:2013 + A1:2021
Îmbrăcăminte de protecție (ver etichetă)
 Cerințe generale: Acest standard specifică cerințele generale pentru ergonomii, învelișurile, dimensiunile, marcarile îmbrăcămintei de protecție și pentru informațiile furnizate de producător.
 A = Înălțimea recomandată a purtătorului
 B = Circumferința toracică recomandată a purtătorului
 C = Circumferința recomandată a taliei purtătorului
 D = Măsurarea internă a înălțimii picioarelor a purtătorului

RECOMENDACIONES IMPORTANTES
 Este prenda está diseñada para proteger al trabajador contra el riesgo de lesiones físicas leves, sólo contra riesgos mínimos como salpicaduras de productos de limpieza ligeramente agresivos, polvo y lesiones mecánicas leves en la parte del cuerpo que cubre.
 Siempre use la prenda abrochada. Esta prenda es adecuada para ser usada durante una jornada laboral completa y no contiene sustancias tóxicas que puedan afectar negativamente la salud. No se conocen reacciones alérgicas causadas por el contacto con la piel de esta prenda. No intente reparar prendas dañadas. Todas las prendas deben ser eliminadas de manera segura. La ropa debe ser usada sólo en las situaciones para las que está diseñada.
Tamaño disponible y Selección: Ayuda de acuerdo con las dimensiones adecuadas de pecho y cintura, conforme a la tabla de tamaño.
 Las prendas de protección deben cubrir todas las partes del cuerpo afectadas durante el uso normal (incluso al apacarse y realizar movimientos o extender los brazos por encima de la cabeza).
 Estas prendas han sido diseñadas teniendo en cuenta la comodidad y para permitir que la prenda sea usada sobre prendas de tamaño medio. Para obtener la protección general, quien la usa puede necesitar usar guantes, botas o casco de seguridad o otros accesorios relacionados con el tipo de protección necesaria.
Almacenamiento: NO almacenar en lugares expuestos a luz solar intensa. Almacenar en condiciones secas y limpias.
Mantenimiento: El fabricante no asume ninguna responsabilidad por las prendas cuya etiqueta de cuidado hayan sido ignoradas, dañadas o removidas.
Contenido de la Etiqueta: Consulte la etiqueta de la prenda para los detalles de contenidos correspondientes.
Atención: el uso de la capucha puede comprometer una buena visión periférica y la audición.

Temperatura máxima 30°C, lavado delicado	☒ No secar	No planchar
Temperatura máxima 40°C, lavado delicado	☒ Secar ligeramente	Hierro max 110°C
Temperatura máxima 40°C, lavado normal	☒ Secar normalmente	Hierro max 150°C
Temperatura máxima 60°C, lavado normal	☒ Dejar secar	☒ No lavar en seco
No blanquear	☒ Dejar escurrir	Lavado en seco profesional

PT Por favor, leia atentamente as instruções antes de usar esta vestimenta de segurança. Você também deve consultar o responsável pela segurança ou superior hierárquico em respeito à situação de trabalho específica. Guarde as instruções cuidadosamente para que possa consultá-las a qualquer momento. Declaração de Conformidade acessível no site www.rossini1969.it na seção da página do produto do artigo.

CE Consulte a etiqueta no produto para informações detalhadas sobre as normas correspondentes. Somente as normas e ícones que aparecem tanto no produto quanto no folheto anexado são aplicáveis. Todos esses produtos estão em conformidade com os requisitos do Regulamento (UE) 2016/425.



EN ISO 13688:2013 + A1:2021
Vestuario de Protección (ver etiqueta)
 Requisitos gerais: A norma especifica os requisitos gerais para a ergonomia, envoltimento, dimensionamento, marcação de vestuários de proteção e para as informações fornecidas pelo fabricante.
 A = Altura recomendada para o usuário
 B = Circunferência torácica recomendada para o usuário
 C = Circunferência da cintura recomendada para o usuário
 D = Medida interna da perna recomendada para o usuário

RECOMENDAÇÕES IMPORTANTES
 Este vestuário foi concebido para proteger o trabalhador contra o risco de lesões físicas ligeiras, apenas contra riscos mínimos como salpicos de produtos de limpeza ligeiramente agressivos, poeira e lesões mecânicas ligeiras na parte do corpo que cobre.
 Sempre use a peça de roupa abotoada. Esta peça é adequada para ser usada durante um período de trabalho e não contém substâncias tóxicas que possam afetar negativamente a saúde. Não são conhecidas reações alérgicas devido ao contato com a pele deste vestuário. Não tente reparar roupas danificadas. Todas as roupas devem ser eliminadas de forma segura. O vestuário deve ser usado apenas nas situações para as quais é destinado.
Formato disponível e Seleção: Ajuda de acordo com as dimensões adequadas de peito e cintura, conforme a tabela de tamanho.
 De traje de proteção devem cobrir todas as partes do corpo envolvidas durante o uso normal (inclusive ao se dobrar e realizar movimentos ou estender os braços acima da cabeça).
 Estas roupas foram feitas considerando o conforto e para permitir que a peça seja usada sobre roupas de médio volume. Para obter a proteção geral, quem as usa pode precisar usar luvas, botas ou capacete de segurança ou outros acessórios relacionados ao tipo de proteção necessária.
Conservação: NÃO armazenar em locais expostos a luz solar direta. Armazene em condições secas e limpas.
Mantenção: O fabricante não se responsabiliza por peças cujas etiquetas de cuidados foram ignoradas, danificadas ou removidas.
Conteúdo da Etiqueta: Consulte a etiqueta da peça para detalhes correspondentes do conteúdo.
Atenção: o uso de capuz pode comprometer uma boa visão periférica e audição.

Temperatura máxima 30°C, lavado delicado	☒ Não secar	Não passar
Temperatura máxima 40°C, lavado delicado	☒ Secar levemente	Ferro max 110°C
Temperatura máxima 40°C, lavado normal	☒ Secar normalmente	Ferro max 150°C
Temperatura máxima 60°C, lavado normal	☒ Secar à sombra	☒ Não lavar a seco
Não alvejar	☒ Secar numa superfície plana	Lavagem a seco profissional

DE Bitte lesen Sie sich diese Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie die Sicherheitskleidung verwenden. Sie sollten auch Ihren Sicherheitsbeauftragten oder Vorgesetzten mit Hinblick auf spezifische Anweisungen für Ihre spezifische Situation konsultieren. Bewahren Sie diese Anweisungen sorgfältig auf, damit Sie jederzeit dann nachlesen können. Die Konformitätserklärung finden Sie unter www.rossini1969.it im Abschnitt über die Produktsseite des Artikels.

CE Ausführliche Informationen zu den entsprechenden Normen finden Sie auf dem Produktsheet. Es gelten nur Standards und Symbole, die sowohl auf dem Produkt als auch auf den unten aufgeführten Benutzerinformationen erscheinen.
 Alle diese Produkte erfüllen die Anforderungen der Verordnung (EU) 2016/425.



EN ISO 13688:2013 + A1:2021
Schutzkleidung (siehe Etikette)
 Allgemeine Anforderungen: Diese Europäische Norm legt allgemeine Anforderungen an Ergonomie, Abkantung, Dimensionierung, Kennzeichnung von Schutzkleidung und die Informationen, die von Hersteller geliefert werden.
 A = Körpergröße: Sehen Sie das Modell von Schutzel bis zur Seite des Trägers
 B = Brustumfang: Umfang an der Brust des Trägers
 C = Taillenumfang des Trägers
 D = Beininnenseite des Trägers

WICHTIGE EMPFEHLUNGEN
 Dieser Schutzanzug ist so konzipiert, dass er den Arbeitnehmer gegen das Risiko leichter körperlicher Verletzungen schützt, jedoch nur gegen minimale Risiken wie Spritzer leicht aggressiver Reinigungsmittel, Staub und leichte mechanische Verletzungen des bedeckten Körperparts.
 Sie das Kleidungsstück immer geschlossenen tragen. Diese Kleidungsstücke sind für den gesamten Arbeitszeit geeignet und enthält keine giftigen Substanzen, die die Gesundheit auf andere Weise beeinträchtigen können. Es sind keine allergischen Reaktionen aufgrund von Hautkontakt mit diesem Kleidungsstück bekannt.
 Versuchen Sie nicht, beschädigte Kleidungsstücke zu reparieren. Alle Kleidungsstücke sollten sicher entsorgt werden. Die Kleidung sollte nur in Situationen getragen werden, für die sie bestimmt ist.
Tragen der Kleidung: Die Kleidung muss bei normaler Gebrauch alle betroffenen Körperparts bedecken (einschließlich Bündchen und Bewegungen oder Ausstrecken der Arme über den Kopf). Diese Kleidungsstücke sind für den Komfort abgestimmt, da das Kleidungsstück über mittelgroße, sperrige Kleidung getragen wird. Für den allgemeinen Schutz muss die Kleidung richtig getragen werden.
Träger möglicherweise Handschuhe, Stiefel, einen Schutzhelm oder anderes Zubehör tragen, je nach Art des erforderlichen Schutzes.
Lagerung: Lagern Sie die Kleidung nicht an Orten, die direkter oder strenger Sonneneinstrahlung ausgesetzt sind. Lagern nur sauber und trockenen Bedingungen.
Nachbehandlung: Die Hersteller übernimmt keine Haftung für die Kleidung, bei der die Anweisungen auf dem Pflegeetikettete ignoriert, unakademisch geändert oder entfernt wurden.
Achtung: Durch das Tragen der Kapuze, kann das Sehen und Hören beeinträchtigt werden.

Max. Temperatur 30°C, Schweißwäsche	☒ Nicht im Trockner trocknen	Nicht heiß bügeln
Max. Temperatur 40°C, Schweißwäsche	☒ Trocknen bei niedriger Temperatur	Bügeln max 110°C
Max. Temperatur 40°C, Normalwäsche	☒ Geeignet für Trockner	Bügeln max 150°C
Max. Temperatur 60°C, Normalwäsche	☒ Trocknen im Schatten	☒ Nicht chemisch reinigen
Nicht bleichen	☒ Trocken legen	Professionelle Reinigung, Pflege

EN Please read these instructions carefully before using this safety clothing. You should also consult your safety officer or immediate superior with regard to suitable garments for your specific work situation. Store these instructions carefully so that you can consult them at any time. Declaration of Conformity available at www.rossini1969.it in the product page section of the article.

CE CAT 1 Refer to the product label for detailed information on the corresponding standards. Only standards and icons that appear on both the product and the user information before are applicable. In these products comply with the requirements of Regulation (EU) 2016/425.



EN ISO 13688:2013 + A1:2021
Protective Clothing (See label)
 General Requirements: This European Standard specifies general requirements for ergonomics, ageing, sizing, marking of protective clothing and for information supplied by the manufacturer.
 A = Recommended height of the wearer
 B = Recommended chest girth of the wearer
 C = Recommended waist girth of the wearer
 D = Recommended inside leg measurement of the wearer

IMPORTANT RECOMMENDATIONS
 This garment is designed to protect the worker against the risk of minor physical injury, only against minimal risks such as splashes of mildly aggressive cleaning products, dust and minor mechanical injury to the part of the body it covers.
 Always wear the garment fastened. This garment is suitable for wear during an entire working day and contains no toxic substances that can affect health adversely in any other way. No allergic reactions due to skin contact with this garment are known. Do not attempt to repair damaged garments. All garments should be discarded safely.
 The clothing should only be worn in situations for which it is intended.
Available Size & Selection: Fit according to correct chest and waist size, refer to size chart.
 These garments have been designed with comfort in mind and to allow the garment to be worn over medium-sized garments.
 For general protection, the wearer may need to wear gloves (boots or a safety helmet) or other accessories depending on the type of protection needed.
Storage: DO NOT store in places subject to direct or strong sunlight. Store in clean, dry conditions.
After-care: The manufacturer declines total responsibility for the garments where care labels have been ignored, defaced or removed.
Fire Content Label: Refer to garment label for corresponding content label.
Warning: Where there is a hood, peripheral vision and hearing may be impaired.

Max temp 30°C, mild process	☒ Do not tumble dry	Do not iron
Max temp 40°C, mild process	☒ Tumble dry low	Iron max 110°C
Max temp 40°C, normal process	☒ Tumble dry normal	Iron max 150°C
Max temp 60°C, normal process	☒ Drying in the shade	☒ Do not dry clean
Do Not Bleach	☒ Dry on a horizontal surface	Professional dry clean

FR Veuillez lire attentivement les instructions avant d'utiliser ce vêtement de sécurité. Vous devez également consulter votre responsable de la sécurité ou votre supérieur pour savoir quels vêtements conviennent à votre situation de travail spécifique. Conservez soigneusement les instructions afin de pouvoir vous y référer à tout moment. La déclaration de conformité est disponible à l'adresse www.rossini1969.it dans la section de l'article consacrée à la page du produit.

CE Reportez-vous à l'étiquette du produit pour obtenir des informations détaillées sur les normes correspondantes. Seules les normes et les icônes qui figurent à la fois sur le produit et sur la notice ci-dessous sont applicables. Tous ces produits sont conformes aux exigences du règlement (UE) 2016/425.



EN ISO 13688:2013 + A1:2021
Vêtements de Protection (voir étiquette)
 Exigences générales: La norme spécifie les exigences générales relatives à l'ergonomie, à l'enveloppement, à la taille, au marquage des vêtements de protection et aux informations fournies par le fabricant.
 A = Taille recommandée pour le porteur
 B = Tour de poitrine recommandée pour le porteur
 C = Tour de taille recommandée pour le porteur
 D = Mesure intérieure de la jambe recommandée pour le porteur

RECOMANDACIONES IMPORTANTES
 Ce vêtement est conçu pour protéger le travailleur contre les risques de blessures physiques mineures, uniquement contre les risques minimes tels que les éclaboussures de produits de nettoyage légèrement agressifs, la poussière et les blessures mécaniques légères sur la partie du corps qu'il recouvre.
 Toujours le vêtement attaché. Ce vêtement peut être porté pendant une journée de travail et ne contient aucune substance toxique susceptible de nuire à la santé. On ne connaît aucune réaction allergique causée par le contact avec le vêtement. N'essayez pas de réparer les vêtements endommagés. Tous les vêtements doivent être éliminés en toute sécurité. Les vêtements ne doivent être portés que dans les situations pour lesquelles ils sont prévus.
Taille disponible et sélection: La taille doit correspondre au tour de poitrine et au tour de taille appropriés, voir le tableau des tailles.
 Les vêtements de protection doivent couvrir toutes les parties concernées du corps dans des conditions normales d'utilisation (y compris se pencher et bouger ou étendre les bras au-dessus de la tête). Ces vêtements sont conçus dans un souci de confort et pour pouvoir être portés par-dessus des vêtements de taille moyenne.
 Pour une protection générale, l'utilisateur peut avoir besoin de porter des gants, des bottes, un casque de sécurité ou d'autres accessoires en fonction du type de protection requis.
Stockage: NE PAS stocker dans des endroits soumis à un fort ensoleillement. Stocker dans des conditions sèches et propres.
Entretien: Le fabricant décline toute responsabilité pour les vêtements dont les étiquettes de entretien ont été ignorées, endommagées ou enlevées.
Étiquette de contenu: Veuillez vous référer à l'étiquette du vêtement pour connaître les détails du contenu correspondant.
Attention: Le port d'une capuche peut nuire à la vision périphérique et à l'audition.

Température maximale 30°C, lavage délicat	☒ Ne pas sécher	Ne pas repasser
Température maximale 40°C, lavage délicat	☒ Sécher légèrement	Fer max 110°C
Température maximale 40°C, lavage normal	☒ Sécher normalement	Fer max 150°C
Température maximale 60°C, lavage normal	☒ Sécher à l'ombre	☒ Ne pas laver à sec
Ne pas blanchir	☒ Faire sécher à plat	Lavage à sec professionnel

HR pažljivo pročitajte ove upute prije korištenja zaštitne odjeće. Molimo vas da se posavjetujete sa stručnjakom za sigurnost ili svojim neposrednim nadređenim kako biste odabrali odgovarajuću odjeću za vašu specifičnu radnu situaciju. Čuvajte ove upute na sigurnom mjestu kako biste ih mogli pronaći u bilo kojem trenutku. Izjava o sukladnosti dostupna je na www.rossini1969.it u odjeljku o proizvodu.

CE Za detaljne informacije o odgovarajućim standardima, molimo pogledajte oznaku proizvoda. Primjenjivi su samo oni standardi i ikone koji se nalaze na proizvodu i u informacijama za korisnike i natkretku. Svi ovi proizvodi u skladu su sa zahtjevima Uredbe (EU) 2016/425.



EN ISO 13688:2013 + A1:2021
Zaštitna odjeća (Pogledajte oznaku)
 Opći zahtjevi: Ova europska norma specificira opće zahtjeve za ergonomiju, stvaranje, dimenzioniranje, označavanje i zaštitnu odjeću te za informacije koje daje proizvođač.
 Zaštitna odjeća mora pokrivati sve dijelove tijela koji su zahvaćeni tijekom normalne uporabe (uključujući dodatne savijanja, kretanja ili podizanja ruku iznad glave).
 Ova odjeća je dizajnirana za udobnost i omogućiti nošenje preko odjeće srednje veličine. Za dodatnu zaštitu, korisnik možda treba nositi rukavice, čizme, zaštitna kaciga ili druge dodatke ovisno o potrebnoj vrsti zaštite.
 Skladištenje / pohrana: NE skladištiti na mjestima izložena direktnoj ili jakoj sunčevoj svjetlosti. Čuvati u čistim, suhim uvjetima.
Nege i održavanje: Proizvođač neće prihvatiti odgovornost za odjeću kod koje nisu uzete u obzir suzdržane i labavne etikete za negu i održavanje.
Oznaka o sastavu materijala: Pogledajte oznaku na odgovarajućem predmetu za odgovarajuće detalje o sastavu materijala.
Upozorenje: Ako odjeću predmet ima kapuljicu, periferni vid i sluh mogu biti ograničeni.

VAŽNE PREPORUKE
 Ova odjeća je dizajnirana da zaštiti radnika od minimalnih rizika, kao što su prekranje blagih sredstava za čišćenje, prašina, prljavština, na dijelu tijela koji pokrivaju. Uvijek nosite odjeću potpuno zatvorenu. Ova odjeća je prikladna za nošenje tijekom cijelog radnog dana i ne sadrži toksične tvari koje bi na bilo koji drugi način mogle negativno utjecati na zdravlje.
 Nemo poratnje aljezjke razdvajati kroz kontakta koje ova odjeća ne štiti.
 Ne pokušavajte popraviti oštećene odjeve predmete. Svu odjeću potrebno je sigurno zbrinuti. Ova odjeća treba nositi samo u situacijama za koje je namijenjena.
Dostupne veličine i izbor: Odaber prenu ispravno veličinu za ruku i struk, pogledajte tablicu veličina.
Zaštitna odjeća mora pokrivati sve dijelove tijela koji su zahvaćeni tijekom normalne uporabe (uključujući dodatne savijanja, kretanja ili podizanje ruku iznad glave).
 Ova odjeća je dizajnirana za udobnost i omogućiti nošenje preko odjeće srednje veličine. Za dodatnu zaštitu, korisnik možda treba nositi rukavice, čizme, zaštitna kaciga ili druge dodatke ovisno o potrebnoj vrsti zaštite.
Skladištenje / pohrana: NE skladištiti na mjestima izložena direktnoj ili jakoj sunčevoj svjetlosti. Čuvati u čistim, suhim uvjetima.
Nege i održavanje: Proizvođač neće prihvatiti odgovornost za odjeću kod koje nisu uzete u obzir suzdržane i labavne etikete za negu i održavanje.
Oznaka o sastavu materijala: Pogledajte oznaku na odgovarajućem predmetu za odgovarajuće detalje o sastavu materijala.
Upozorenje: Ako odjeću predmet ima kapuljicu, periferni vid i sluh mogu biti ograničeni.

Maks. temp 30 °C, blagi pranje (osjetljiva roba)	☒ Ne sušiti u sušilici	Ne glažati
Maks. temp 40 °C, blagi pranje (osjetljiva roba)	☒ Sušiti u sušilici na niskoj temperaturi	Glazanje na maks. temperaturi od 110 °C
Maks. temp 40 °C, normalno pranje	☒ Normalno sušiti u sušilici	Glazanje na maks. temperaturi od 150 °C
Maks. temp 60 °C, normalno pranje	☒ Sušiti u hladu	☒ Ne kemijski čistiti
Ne izbjeljivati	☒ Sušiti na ravnoj površini	Profesionalno kemijsko čišćenje

NL Lees deze instructies zorgvuldig voordat u de kleding gaat gebruiken. U dient te allen tijde veiligheidsinstructies of direct leidende raadplegen voor de juiste kleding voor uw werkzaamheden. Bewaar deze instructies zorgvuldig zodat u deze later moment kunt raadplegen.

Conformiteitsverklaring beschikbaar op: www.osha.nl of het productidirectiepagina van het artikel.

E Het Ziel het in het product voor gedetailleerde informatie over de conformiteit.

Alleen de normen die als iconen op zowel het product als de gebruikershandleiding zijn vermeld, zijn de getuigenissen van de conformiteit van de bepalingen van de bepalingen.

Al deze producten voldoen aan de vereisten van de richtlijn (EU) 2016/425.

EN ISO 13688:2013 - A1-2012

B Normatieve kleding (Ziel-label)

Alleen vereisten. Deze Europese Normering geeft de algemene vereisten weer die op het gebied van de ergonomische, verouderde, markering van beschermende kleding en voor informatie die de conformiteit van het product garandeert.

A A - Aanbevolen vorm van de drager
B A - Aanbevolen bodemplaat van de drager
C A - Aanbevolen tussentijd van de drager
D A - Aanbevolen binnentegende van de drager

Можете, например, аналитично тествате инструкции, преди да използвате защитното облекло. Трябва също така да се консултирате с вашия служител по безопасността или предишните наематели, по отношение на подходящото облекло за вашата конкретна работа сред. Съхранявайте аналитичните тестове и инструкциите, така че да можете да ги използвате отново.

Декларация за съответствие, достъпна на www.rosin1999.it в разгледаните на продуктова страница на статията.

Вие можете да намерите за подробна информация относно:

- Европейските стандарти, приложими за самото стандартно и нито, които не водят към по-голяма безопасност, отколкото прилагането на специфичната информация по този начин. Всички тестове трябва отговарят на изискванията на Регламент (ЕС) 2016/425.

EN ISO 13698:2013 - A1:2021
Защитно облекло (включва екипа)
 EN ISO 13698:2013 е международен стандарт, определящ изискванията за безопасността на защитното облекло, предназначено за защита от падане от височина и от информация, предоставена от производителя:

- A – Предотвратяване височина на падане
- B – Предотвратяване обекта на падане на потребителя
- C – Предотвратяване обекта на падане на потребителя
- D – Предотвратяване от всички мерки на каската на потребителя

BELANGRIJKE AANBEVELINGEN

Dit kledingstuk is ontworpen om de werknemer te beschermen tegen het risico op lichte lichamelijke verwondingen, alleen tegen minimale risico's zoals spatten van licht agressieve schoonsmaakproducten, stof en lichte mechanische verwondingen. Het is niet geschikt voor het gebruik met een risico op ernstige lichamelijke verwondingen.

Drag het kledingstuk altijd gesloten. Dit kledingstuk is geschikt om de gehele dag te dragen en bevat geen gevaarlijke substanties die een gezondheidsrisico vormen. Er zijn geen allergische reacties bekend na contact met de huid. Repareer geen beschadigde kleding. Als kleding beschadigd is, moet op een zorgvuldige wijze afgevoerd worden.

De kleding dient gekledingd te worden in situaties waarvoor het bedoeld is.

Beschadigde maten & Selekto: Als de kleding maat vrijgemaakt is, zie de maattabel.

Beschermende kleding moet alle betrokken lichaamsdelen bedekken tijdens normaal gebruik (inclusief het hoofd) en het bewegen of uitstrekken van de armen boven het hoofd.

Dies kleding houdt rekening met het comfort voor de drager en houdt er rekening mee dat kleding over medium dikke kleding gedragen wordt. Om volledige bescherming te krijgen, kan het noodzakelijk zijn dat de drager handschoenen, schoenen en of een veiligheidshelm moet dragen.

Optimaal: Niet dwarsen op plaatsen met direct zonlicht. Bewaar onder droge omstandigheden.

Nazorg: De producteet acceptoert geen aansprakelijkheid voor kledingstukken waarvan de instructies op het label niet zijn geeegeerd, onleesbaar gemaakt of verwijderd zijn.

Neut samenstellen label: Het is niet toegestaan de drager voor samenstellen van de drager te gebruiken.

Waarhuising: Indien er een capuchon gedragen wordt kan dit gevolgen hebben voor het zicht.

ВАЖНИ ПРЕПОРЪКИ

Това облекло е предназначено да предпазва работника от риск от леки физически наранявания, но само от минимални рискове, като например пръски от слабо агресивни почистващи продукти, прах и леки механични наранявания на частта от тялото, която покрива.

Винаги носете дрехата закрита. Тази дреха е подходяща за носене при целия работен ден и не съдържа токсични вещества, които могат да повлияят неблагоприятно на здравето по време на носене. Не са съществени алергични реакции известни за хората, при които се носи тази дреха.

Не се опитвайте да поправяте погрешности директно. Винаги дрехата трябва да се измъкват безопасно. Облеченото трябва да не носи само в ситуации, за които е предназначено. **Налични размери и избор:** Поддържане според правилника размер на гърдите и талията, вижте табелата с размери.

Застъпното облекло трябва да покрива всички части на тялото, засегнати по време на нормална употреба (свободно движение и излизане на движения или излизане на ръцете над главата).

Тези облекла са проектирани с мисъл за здравство и за да позволят дрехата да се носи върху дрехи със среден размер. За обща защита **може** да се наложи на потребителя да носи ръкавици, обувки, предпазна каска и други аксесоари, в зависимост от вида на необходимата защита.

Съхранение: Не съхранявайте на места, изложени на прах или силна статична светлина. Съхранявайте в чисти и сухи условия.

Специална грижа: Препоръчваме ви да носите дрехата за дрехи, при които етикетите за грижа са премахнати, обвивките или премакнати.

Етикет за съхранение на фиби: Виекте етикета на дрехата за съветнически подробности за съхранение.

Внимание: Когато има капки, предпочитано зрение и слухът могат да бъдат наранени.

Wasinstructies: zie het label voor de wasinstructies.

30° Max temp 30°C, mild proces	☒ Niet in de droger	☒ Niet strijken
40° Max temp 40°C, mild proces	☒ Drogen op lage stand	☒ Niet strijken 110°C
40° Max temp 40°C, normaal proces	☒ Drogen op normale stand	☒ Niet strijken 150°C
60° Max temp 60° C, normaal proces	☒ Drogen in de schaduw	☒ Niet chemisch reinigen
☒ Niet bleken	☒ Op een vlakke ondergrond laten drogen	(P) Professioneel chemisch reinigen

[illegible][illegible]

Anotácia vzhľadom na označenie: Proučite informácie na etiketách a vždy sa obozrite na príslušné oddiely.			Užívajte za vzorového prania: Za uspokojivé podmienok o pranie môže označiť obalová.			Príklady označení na etiketách: Podľa požiadaviek štandardu EN 60455:2012, štandardizované označenie: EN 60455:2012				
30°	Max. temp 30°C, blagi postupak	Ne pegati	40°	Najvišja temperatura 30°C, blagi postupak	Ne uporabljajte sušilca	Brez likanja	30°	Max. temp. 30°C, jemné pranie	Nesušte v sušilke	Nežehnite
40°	Max. temp. 40°C, blagi postupak	Peganje pri maks. 110°C	40°	Najvišja temperatura 40°C, blagi postupak	Sušenje v sušilnem stroju na nižji ravni	Likanje pri 110 °C	40°	Max. temp. 40°C, jemné pranie	Sušit v sušilke na nižšej teplote	Žehnite na max. 110°C
40°	Max. temp. 40°C, normalni postupak	Peganje pri maks. 150°C	40°	Najvišja temperatura 40°C, normalni proces	Sušenje v sušilnom stroju normalno	Likanje pri 150 °C	40°	Max. temp. 40°C, normalné pranie	Sušit v sušilke na normalnej teplote	Žehnite na max. 150°C
60°	Max. temp. 60°C, normalni postupak	Osušite v hladu	60°	Najvišja temperatura 60 °C, normalni proces	Sušenje na vrvicah obedanjem	Kemično čiščenje ni dovoljeno	60°	Max. temp. 60°C, normalné pranie	Sušite v teni	Nečistite chemicky
Osušite na sušilni postolici	Osušite na sušilni postolici	Ne uporabljajte belila	Ne uporabljajte belila	Kemično čiščenje	Sušenje na vrvicah z mokrim obedanjem	Nežehliti	Nežehliti	Sušite na romov postolci	Profesionalne suché čistenie	

Przed użyciem tego produktu należy zawsze dokonać zapoznania się z Instrukcją. Ponadto należy zawsze skrupulatnie czytać odpowiedniki za bezpieczeństwa pracy z bezpośrednim przekazywaniem odnośnie jego użycia w konkretnych warunkach pracy. Należy zachować tę Instrukcję, tak aby zawsze można było z niej skorzystać. Deklaracja zgodności dostawcy na stronie www.rossini1969.it w sekcji strony produktu.	EL Διάρθρωση πληροφοριών σε ελληνική γλώσσα σχετικά με το ένδυμα αμυντικό. Οι πληροφορίες αυτές να αναφέρονται στον υποδοχέα ασφαλείας ή τον ασφαλιστικό σύνδεσμο από τον οποίο την κατασκευάζει ο ενδυμαστής για τη συγκεκριμένη εργασία/συνθήκη εργασίας. Φυλάξτε προσεκτικά τα ένδυμα για να μπορείτε να τα αναφέρετε με ακρίβεια σε περίπτωση επόμενης ανάγκης. Διάρθρωση υποδοχέα διαβίωσης στον δικτυακό τόπο www.rossini1969.it, στην ενότητα της σελίδας για το ένδυμα.	CS Przed použitím tohoto ochranného oděvu si pečlivě přečtěte příručku. Vhodnost oděvu pro konkrétní pracovní situaci byste měli konzultovat a bezpečnostním technickým normám nadřazeným. Půjmy si pečlivě uchovávejte, abyste se s nimi mohli kdykoliv vrátit. Problémové a řešení je k dispozici na adrese www.rossini1969.it v sekci stránky výrobku.
Wszystkie produkty zawiera szczegółowe informacje eksploatacyjne, należy zapoznać się z tymi produktami, jedynie wtedy, kiedy użytkownik, który wyprodukował i wycofał, może być odpowiedzialny za bezpieczeństwo użytkownika, który zastosował ten konkretny produkt. Wykazki te produkty zgodzone z wymaganiami Rozporządzenia UE 2016/425.	EN ISO 13686:2013 + A1:2021 Ochranné oděvy (bezpečný) (B. bezpečný) Ochranné oděvy, to Norma oděvu určuje požadavky na ochranné oděvy, strukturu, státní a označování oděvu ochranné, jak rovněž na to, jak oděvy mají být označovány a jak je mají být používány. EN ISO 13686:2013 + A1:2021 B = bezpečný oděv klasifikovaný podle zákona C = bezpečný oděv podle požadavků na ochranné oděvy	EN ISO 13686:2013 + A1:2021 Prostředky ochrany (bezpečný) (B. bezpečný) Prostředky ochrany, to Norma určuje požadavky na prostředky ochrany, strukturu, státní a označování prostředků ochranných, jak rovněž na to, jak prostředky ochranné mají být používány. EN ISO 13686:2013 + A1:2021 B = bezpečný prostředek ochrany klasifikovaný podle zákona C = bezpečný prostředek ochrany podle požadavků na prostředky ochranné
Wszystkie produkty zawiera szczegółowe informacje eksploatacyjne, należy zapoznać się z tymi produktami, jedynie wtedy, kiedy użytkownik, który wyprodukował i wycofał, może być odpowiedzialny za bezpieczeństwo użytkownika, który zastosował ten konkretny produkt. Wykazki te produkty zgodzone z wymaganiami Rozporządzenia UE 2016/425.	EN ISO 13686:2013 + A1:2021 Ochranné oděvy (bezpečný) (B. bezpečný) Ochranné oděvy, to Norma oděvu určuje požadavky na ochranné oděvy, strukturu, státní a označování oděvu ochranné, jak rovněž na to, jak oděvy mají být označovány a jak je mají být používány. EN ISO 13686:2013 + A1:2021 B = bezpečný oděv klasifikovaný podle zákona C = bezpečný oděv podle požadavků na ochranné oděvy	EN ISO 13686:2013 + A1:2021 Prostředky ochrany (bezpečný) (B. bezpečný) Prostředky ochrany, to Norma určuje požadavky na prostředky ochrany, strukturu, státní a označování prostředků ochranných, jak rovněž na to, jak prostředky ochranné mají být používány. EN ISO 13686:2013 + A1:2021 B = bezpečný prostředek ochrany klasifikovaný podle zákona C = bezpečný prostředek ochrany podle požadavků na prostředky ochranné

[illegible]